

微型電動二輪車（電動自行車）新規定

由於外籍人士騎乘微型電動二輪車肇事比例偏高，佔全市微型電動二輪車事故 25%以上，「道路交通管理處罰條例」於 2022 年 5 月 4 日修訂，並將電動自行車正名為微型電動二輪車。為維護您行車安全，騎乘微型電動二輪車，請遵守新法規定：

三不：⊘不酒後駕車

⊘不使用手機

⊘不改裝車輛

三要：◎要戴安全帽

◎要登記掛牌

◎要投保強制責任險



臺南市政府警察局
TAINAN CITY POLICE DEPARTMENT

NEW LAWS FOR ELECTRIC BICYCLES

Due to the high number of accidents of foreigners riding electric bicycles accounting for more than 25% of the city's electric bicycle accidents, the "Road Traffic Management and Penalty Act" was revised on May 4, 2022, and electric bicycles were reclassified as "Miniature Electric Two-Wheelers".

For your safety, please be advised to comply with the following new regulations when riding electric bicycles :

3 DON'Ts :

- ⊘ DO NOT Drink and Drive
- ⊘ DO NOT Use a Mobile Phone
- ⊘ DO NOT Modify the Vehicle

3 DOs :

- ⊙ DO Wear a Helmet
- ⊙ DO Register a Plate Number
- ⊙ DO Buy a Compulsory Liability Insurance



臺南市政府警察局
TAINAN CITY POLICE DEPARTMENT



Quy Định Mới Cho Xe Điện

Do bởi tỷ lệ phát sinh tai nạn do người nước ngoài điều khiển xe điện tăng cao, chiếm trên 25% sự cố xe điện trong toàn thành phố, do đó Ngày 4 tháng 5 năm 2022 sửa đổi bổ sung “Điều lệ quản lý xử phạt giao thông đường bộ”, và chính danh xe đạp điện là xe hai bánh điện loại nhỏ.

Để duy trì an toàn cho bạn khi điều khiển xe, xin vui lòng tuân thủ các quy định mới khi điều khiển xe điện:

3 Không:

- ⊘ Không sử dụng điện thoại di động khi điều khiển xe
- ⊘ Không điều khiển xe sau khi uống rượu
- ⊘ Không sửa đổi lắp ráp xe

3 Phải :

- ⊙ Phải đội mũ bảo hiểm
- ⊙ Phải đăng ký biển số xe
- ⊙ Phải mua bảo hiểm trách nhiệm bắt buộc



臺南市政府警察局
TAINAN CITY POLICE DEPARTMENT

Cục Cảnh Sát Chính Quyền Thành Phố Đài Nam



Peraturan Baru Sepeda Listrik

Kecelakaan sepeda listrik yang dikendarakan orang asing mencapai lebih dari 25% kecelakaan motor listrik di seluruh kota. Karena persentasenya sangat tinggi, "Peraturan Manajemen Lalu Lintas Jalan dan Hukuman" direvisi pada 4 Mei 2022. Nama "sepeda listrik" juga diubah menjadi "sepeda roda dua listrik mini".

Untuk menjaga keselamatan pengemudi saat mengendarai sepeda listrik, harap patuhi peraturan baru:

3 Di larang :

- ⊘ Di larang mabuk saat berkendara
- ⊘ Jangan gunakan ponsel saat berkendara
- ⊘ Jangan modifikasi sepeda listrik

3 Wajib :

- ⊙ Pakai helm
- ⊙ Daftarkan pelat nomor
- ⊙ Daftarkan asuransi liabilitas



臺南市政府警察局
TAINAN CITY POLICE DEPARTMENT

DEPARTEMEN KEPOLISIAN PEMERINTAH KOTA TAINAN



กฎระเบียบใหม่สำหรับรถจักรยานไฟฟ้า

เนื่องจากมีชาวต่างชาติขี่จักรยานไฟฟ้าเป็นจำนวนมากทำให้เกิดอุบัติเหตุเป็นสัดส่วนมากกว่าร้อยละ 25% ของอุบัติเหตุรถจักรยานไฟฟ้าของเมือง จึงได้แก้ไข "กฎการลงโทษการจัดการจราจรทางถนน" เมื่อวันที่ 4 พฤษภาคม 2565 และได้มีการเปลี่ยนชื่อจักรยานไฟฟ้าเป็นรถไมโครไฟฟ้าสองล้อ

เพื่อความปลอดภัยในการขับขี่และการขี่จักรยานไฟฟ้า

โปรดปฏิบัติตามกฎหมายใหม่ :

3 ห้ามสาม :

- ⊘ ห้ามดื่มแล้วขับ
- ⊘ ขี่จักรยานห้ามเล่นมือถือ
- ⊘ ห้ามดัดแปลงรถ

3 ต้องควสาม :

- ⊙ ต้องสวมหมวกกันน็อค
- ⊙ ต้องลงทะเบียนรถ
- ⊙ ต้องประกันภัยความรับผิดชอบบังคับ



臺南市政府警察局
TAINAN CITY POLICE DEPARTMENT

กรมตำรวจเมืองไถหนาน